



GIÁO XỨ THÁNH VINH SƠN LIÊM

Tin Mừng Vụ

CHÚA NHẬT LỄ THÁNH GIA - NĂM A

Ngày 29 Tháng 12, Năm 2019

GIÁO XỨ THÁNH VINH SƠN LIÊM

2412-48th Street SE - Calgary, AB T2B 1M4

Phone / Fax: 403 262 1078

Linh Mục Chánh Xứ

J.B. Nguyễn Đức Vương 403 479 4638

Linh Mục Phó Xứ

Giuse Phạm Công Liêm 403 465 3101

BÍ TÍCH

Giải Tội

20 phút trước các Thánh Lễ

Rửa Tội Trẻ Em

3:30 PM thứ Bảy cuối tháng

Hôn Phối

Xin liên lạc văn phòng hoặc quý Cha 6 tháng trước ngày lễ cưới để lập hồ sơ

Xức Dầu Bệnh Nhân

Liên lạc với linh mục bất cứ lúc nào

Trao Minh Thánh cho Bệnh Nhân

Liên lạc với văn phòng hoặc quý Cha

THÁNH LỄ

Thứ Hai - Thứ Sáu

11:00 AM; 6:00 PM

Thứ Bảy

9:30 AM: Lễ Kính Đức Mẹ

6:00 PM: Lễ Thiếu Nhi

Chúa Nhật

9:00 AM; 11:00 AM; 6:00 PM

Chầu Thánh Thể

Thứ Sáu, Thứ Bảy, Chúa Nhật Đầu Tháng:

5:30 PM

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch

Giuse Đỗ Minh Sơn 403 969 7368

Phó Nội Vụ

Giuse Trần Thanh Hải. 403 608 0733

Phó Ngoại Vụ

Giuse Đỗ Quang Trọng 403 510 5808

Thư Ký

Maria Vũ Thị Hồng 403 889 9872

Thư Ký Giáo Xứ

Maria Đặng Thị Mỹ Loan . . . 403 262 1078



Các em thiếu nhi diễn hoạt cảnh Giáng Sinh năm 2019

Gia đình cộng đoàn yêu thương

Vào năm 1990, cậu bé siêu sao màn ảnh Macaulay Culkin nổi bật với bộ phim “Ở nhà một mình” (Home Alone). Bộ phim này với doanh thu hơn 500 triệu đô la. Bố mẹ cậu Macaulay Culkin từng đi làm kiếm sống. Ông Culkin là ông từ tại một nhà thờ ở New York; bà Patricia Bentrup là một nhân viên trực điện thoại. Với số tiền lớn do cậu con mang về, hai ông bà liền bỏ việc, ở nhà làm chủ những món tiền mà tài năng của cậu nhỏ còn hứa hẹn nhiều.

Nhưng kể từ khi hai ông bà ở nhà, mái ấm gia đình trở thành bất ổn. Bố mẹ Macaulay Culkin thường xuyên gây gổ với nhau tới mức bà Patricia tố cáo chồng “rượu chè be bét, xúc phạm tình dục quá đáng và bội tín”.

Bắt đầu đóng phim từ tuổi lên tám, năm nay Macaulay Culkin đã 15 tuổi. Buồn nản và cô độc trong gia đình, cậu thường tìm giải khuây trong những bữa tiệc vô độ và ở những hộp đêm. Hậu quả là sự nghiệp của ngôi sao đang lên này đã khựng lại. Ba bộ phim gần đây do cậu thủ vai chính hoàn toàn không đạt được thành công như những bộ phim ban đầu.

Anh chị em thân mến,

Gia đình là một tổ ấm khi vợ chồng biết quảng đại hy sinh cho nhau và cho con cái, mặc dù đời sống kinh tế có khi còn chật vật khó khăn. Nhưng một khi gia đình để cho tiền của chi phối, tổ ấm sẽ bị xáo trộn đưa đến ích kỷ, đổ vỡ và chia ly, điển hình là tổ ấm của gia đình của cậu Macaulay Culkin. Cho hay rằng, tiền của không làm nên hạnh phúc gia đình. Chính tình yêu quảng đại mới tạo nên hạnh phúc cho gia đình.

Trong một thời gian dài, ở Âu Mỹ, người ta đã lãng quên những giá trị gia đình. Người ta nói nhiều đến tự do cá nhân, đề cao việc nhập thể và cuộc giải phóng con người. Dựa vào tự do cá nhân, những luật lệ và quy định tự do của mình, Âu Mỹ đang tách ly tình dục khỏi tình yêu, tình yêu khỏi hôn nhân, hôn nhân khỏi việc sinh con, và việc sinh con khỏi trách nhiệm đối với Chúa. Hậu quả là ở Mỹ hiện nay con số những đứa con sinh ngoài hôn nhân lên tới 30%. Ở Anh cũng có đến 30% trẻ con sinh ngoài gia đình, hơn nữa, 20% trẻ em chỉ sống với cha hoặc mẹ và 40% cuộc hôn nhân kết thúc bằng ly dị. Và tình trạng trẻ em trong các gia đình đổ vỡ này thường có xu hướng chán đời, dễ bệnh hoạn, học kém, dễ bị lôi cuốn vào tội ác hơn, rồi cuối cùng chính chúng sẽ lặp lại chu trình gia đình đổ vỡ mà chúng từng là nạn nhân. Thật không một xã hội nào có thể tồn tại nếu nó dành cho trẻ em quá ít sự an toàn, sự chăm sóc và tình yêu. Bức tranh ảm đạm này hiện đang lớn vồn đe dọa phần còn lại của thế giới đang phát triển, trong đó có đất nước chúng ta.

Thử hỏi bối cảnh không mấy tốt đẹp của gia đình ở nhiều nơi trên thế giới hiện nay. Lễ Kính Thánh Gia nói gì với các thành viên của gia đình về những giá trị mà Tin Mừng luôn đề cao?

Chúa Giêsu đã sinh ra trong một gia đình, mà lại là một gia đình nghèo ngài cũng có cha mẹ như bao trẻ em khác. Cha mẹ Ngài cũng là những người lao động phải sống bằng mồ hôi nước mắt như hầu hết các gia đình khác. Là Thiên Chúa, Ngài đã đến với loài người như một con trẻ bé bỏng, cần đến sự đùm bọc, che chở của những người thân. Cũng như bao trẻ em khác, Ngài cũng bị những biến cố lớn nhỏ của gia đình và xã hội chi phối, đưa đẩy, ảnh hưởng.

Rồi những năm thơ ấu, những thời kỳ niên thiếu và thanh niên, Chúa Giêsu đã sống bên cạnh Đức Maria, Mẹ Ngài, và Thánh Giuse, cha nuôi Ngài. Ngài cũng đã phải tập đi, tập nói, tập đọc, tập viết. Ngài cũng đã phải học Thánh Kinh, Lễ Luật. Ngài cũng đã phải tập lao động với những dụng cụ như cưa, bào, đục... trên những khúc cây, tấm ván. Ba mươi năm tại Nazarét là một chuỗi ngày bình dị như hàng trăm gia đình cùng thôn cùng làng, như hàng triệu cuộc sống của con người qua các thời đại.

Trong phụng vụ Lời Chúa hôm nay, bài sách Huân Ca nhấn

manh đến lòng hiếu thảo của người con đối cha mẹ trong gia đình, khiến chúng ta dễ dàng hình dung ra cách sống của Con Thiên Chúa làm người dưới mái ấm gia đình Nazarét. Bài Tin Mừng nhắc đến vai trò đặc biệt của Thánh Giuse trong sứ mạng bảo vệ, che chở, dưỡng nuôi Chúa Cứu Thế, và Thánh Giuse đã chu toàn vai trò đó một cách khiêm tốn nhưng anh dũng, không quản ngại hy sinh gian khó. Ở đây, vai trò của Đức Maria xem ra rất khiêm tốn, đứng với cung cách khiêm nhu của người “Nữ tỳ của Chúa”. Còn bài đọc 2 là lời nhắn nhủ của Thánh Phaolô về mối quan hệ giữa những người được Chúa yêu thương, tuyển chọn sống thành gia đình của Thiên Chúa: đó là lòng từ bi, nhân hậu, là khiêm cung, ôn hòa, là nhẫn nại chịu đựng, chấp nhận nhau và tha thứ cho nhau. Gia đình của Chúa Giêsu, Mẹ Maria và Thánh Giuse là một gia đình đã sống trọn vẹn hơn ai hết tinh thần ấy, vì các ngài đều là những “tôi tớ của Thiên Chúa” trong ý nghĩa là mỗi vị và cộng đoàn ba vị, đều lãnh nhận từ Thiên Chúa một sứ mạng đặc biệt. Gia đình Nazarét là gương mẫu, là lời mời gọi đến với mỗi người chúng ta trong các gia đình Công giáo ngày nay.

Thưa anh chị em, gia đình là cái nôi đầu tiên đón tiếp con người và cung cấp cho con người những điều kiện cần thiết của cuộc sống và hạnh phúc. Trong gia đình, một trẻ thơ khám phá dần dần mối tương quan với thế giới chung quanh, nhận lãnh sự giáo dục đầy trìu mến của cha mẹ và những người thân thương. Đối với Kitô hữu, gia đình còn là một cộng đoàn yêu thương phản ánh cộng đoàn của Thiên Chúa, theo gương mẫu Thánh Gia Nazarét. Sứ mạng thật cao cả, nên trách nhiệm thật lớn lao của các bậc làm cha làm mẹ. Chức năng nhiệm vụ vừa cao cả vừa nặng nề ấy gia đình chỉ có thể hoàn thành nếu biết sống theo tinh thần và tâm tình của Thiên Chúa: Đó là yêu thương và tha thứ. Đó là quy luật trọng yếu trong mối quan hệ giữa vợ chồng, giữa con cái và cha mẹ. Vì trong đời sống gia đình, con người có đầy đủ những dữ kiện để biến cuộc sống gia đình thành thiên đàng hoặc hỏa ngục trần gian.

Cuộc sống gia đình tạo cho chúng ta những cơ hội quý báu để thực hiện tinh thần yêu thương quên mình, mưu tìm hạnh phúc cho người khác. Cuộc sống gia đình luôn đòi chúng ta phải dẹp bỏ ý riêng mình, quan điểm riêng của mình, để tôn trọng và giúp đỡ người thân của mình phát triển về mọi mặt. Do tình hình khác nhau, giáo dục và truyền thống khác nhau, tuổi tác khác nhau, sở thích khác nhau, nên chuyện xung đột là đương nhiên không thể tránh được giữa vợ chồng, giữa cha mẹ con cái. Muốn vượt qua những xung đột, những căng thẳng ấy, mỗi người – dù vợ hay chồng, dù là con cái hay cha mẹ – đều phải thấm nhuần tinh thần phục vụ của Chúa Kitô: “Tôi đến để phục vụ, chứ không để được phục vụ”. “Ai muốn làm đầu, thì hãy làm tôi tớ phục vụ mọi người” (Lc 22,26).

Anh chị em thân mến, Con Thiên Chúa làm người đã sống trong một gia đình để nói lên sự cao trọng của cộng đoàn gia

đình. Nhưng thực tế chúng ta còn chứng kiến cảnh những gia đình tan vỡ và cảnh những gia đình không hội đủ điều kiện về kinh tế, tài chánh, văn hóa để những người trong đó sống cho ra người, để con cái được giáo dục nên người hữu ích cho xã hội. Là môn đệ Chúa Kitô, chúng ta có trách nhiệm nặng nề trong việc xây dựng gia đình của chúng ta và giúp các gia đình khác có đủ điều kiện vật chất, tinh thần để sống phù hợp với chức năng của con người, xứng với phẩm giá con người là con cái của Thiên Chúa, là anh em trong đại gia đình của Cha trên trời.

Nguồn: Niềm Vui Chia Sẻ



Lịch Sử Lễ Thánh Gia

Lịch sử

Việc tôn kính Thánh gia trong giáo hội Công giáo chính thức bắt đầu vào thế kỷ 17 bởi Giám mục Chân Phước François de Laval, người Canada gốc Pháp, vị giám mục đầu tiên của Québec. Dòng Đa Minh và dòng Phanxicô cũng đã góp một phần lớn vào phong trào sùng kính Thánh gia này.

Lễ kính Thánh gia

Lễ Thánh Gia bắt đầu trước tiên từ Canada, dần dần lòng sùng mộ Thánh Gia lan rộng ra khắp hoàn cầu. Thời kỳ này, người ta nhận thấy các gia đình bị tục hóa, nhiều gia sản thiêng liêng, các giá trị của gia đình bị tiêu tán. Có nguy cơ gia đình bị băng hoại hoàn toàn. Vì vậy tín hữu tìm tới gia đình gương mẫu Thánh Gia để giúp các gia đình công giáo sống đạo và sống ơn bí tích hôn phối.

Năm 1893, Giáo hoàng Lêô XIII cho tổ chức lễ kính Thánh Gia vào ngày chủ nhật trong tuần lễ Bát Nhật của Lễ Ba Vua, nghĩa là trong khoảng từ ngày 07 tháng 01 đến ngày 13 tháng 01 của năm. Trong năm này, người ta thấy có việc cử hành lần đầu tiên một lễ kính Thánh Gia, do lời xin với Tòa Thánh từ các giáo phận hoặc các dòng tu có lòng tôn sùng Thánh Gia.

Tuy nhiên, lễ Thánh Gia vẫn chỉ cho phép một số nơi cử hành, sau đó mới lan ra trong toàn thể giáo hội Công giáo. Và lễ Thánh Gia vẫn chưa có được chỗ đứng vững chắc trong Năm phụng vụ.

Năm 1911, trong sách Lễ Rôma, do Giáo hoàng Piô X cho tu sửa và công bố, cũng không có lễ Thánh gia. Năm 1920, lễ Thánh Gia mới lại được đưa vào trong sách lễ Rôma, và chỉ định ngày chủ nhật thứ I sau lễ Hiện Linh.

Ngày 26 tháng 10 năm 1921, Thánh Bộ Nghi lễ đã ra một

sắc lệnh truyền cử hành một số lễ trong toàn thể Giáo hội, trong số lễ này, có lễ Thánh Gia, được cử hành vào chủ nhật Bát nhật sau Lễ Hiện Linh

Năm 1969, Lễ Thánh Gia và lễ Đức Mẹ là Mẹ Thiên Chúa, là hai lễ được sắp xếp lại khi cải tổ năm phụng vụ và lịch phụng vụ do Công đồng Vaticanô II khởi xướng. Kết quả của việc cải tổ này áp dụng cho toàn thể Giáo hội Công Giáo là lễ Thánh Gia được dịch sang chủ nhật trong Tuần Bát nhật Lễ trọng Giáng sinh, hoặc nếu không có ngày chủ nhật, thì cử hành vào ngày 30 tháng 12.

Hiện nay là lễ Thánh gia thất được cử hành vào chủ nhật ngay sau lễ Giáng Sinh. Nếu Lễ Giáng Sinh và tết Dương Lịch rơi vào chủ nhật (tức là không có chủ nhật nào ở khoảng giữa), lễ Thánh Gia Thất sẽ được cử hành vào ngày 30 là ngày thứ sáu.

Ý nghĩa lễ Thánh gia

Năm 1921, khi ban hành việc mở rộng lễ Thánh Gia cho toàn thể Giáo hội Công Giáo, Thánh Bộ Nghi lễ ban sắc lệnh như sau: “ Việc mừng lễ Thánh Gia thất với một lễ phụng vụ là một điều rất thích hợp và giúp cho việc phát triển lòng sùng mộ đối với Thánh gia. Ngoài ra nhờ việc cử hành này, mà chúng ta suy niệm và bắt chước các nhân đức của các thành phần Thánh thiện trong gia đình Nazareth “. Như vậy việc mừng lễ Thánh gia có chủ đích thần học là để ca tụng tôn vinh Ba Đấng Thánh trong nhà Nazareth. Việc này nhằm giới thiệu cho các gia đình Công Giáo về một gia đình kiểu mẫu trong kinh Thánh để học tập theo.

Đây cũng là dịp để những thành viên trong gia đình nhớ về công lao của cha, mẹ và thêm gắn bó với gia đình của họ.

Các hoạt động

Thánh gia cũng được chọn làm bốn mạng cho nhiều giáo xứ, nên việc tổ chức lễ kính Thánh Gia thường với quy mô lớn quy tụ nhiều người.

Lễ Thánh Gia cũng là dịp để mừng kỷ niệm ngày cưới theo từng năm của các gia đình (lễ “ngọc khánh”, “ngân khánh” hay “kim khánh” trong hôn phối). Việc kỷ niệm này mang ý nghĩa chúc mừng và khích lệ các đôi hôn nhân trong dịp kỷ niệm thành hôn và nhắc nhở các Kitô hữu nhìn lại để canh tân đời sống hôn nhân gia đình. (Nguồn: ctthngd.net)

THÔNG BÁO

LỊCH TRONG TUẦN

CHÚA NHẬT. NGÀY THỨ 5 TUẦN BNGS
LỄ THÁNH GIA. Lễ kính; Mt 2,13-15.19-23

GIÁO LÝ CỘNG ĐỒNG

H. Vì sao các Mỗi Phúc quan trọng đối với người Kitô hữu?

T. Vì các Mỗi Phúc phác họa dung mạo của Chúa Giêsu, diễn tả ơn gọi của người Kitô hữu, minh họa những hành động và thái độ của đời sống Kitô hữu và chỉ cho người Kitô hữu con đường đạt tới hạnh phúc đời đời (GLHT,373).

CHIA SẺ

Các Mỗi Phúc nằm ở trung tâm lời rao giảng của Chúa Giêsu; nhắc lại và làm trọn lời hứa mà Thiên Chúa đã ban truyền từ thời ông Abraham; phác họa chính diện mạo của Chúa Giêsu, nêu lên những đặc tính đích thực của đời sống người Kitô hữu và mạc khải cho con người cùng đích hoạt động của họ là hạnh phúc đời đời.

Các Mỗi Phúc minh họa những hành động và thái độ đặc trưng của đời sống Kitô giáo; chúng là những lời hứa ng- hịch lý, nâng đỡ niềm hy vọng trong những lúc gian truân; chúng loan báo cho các môn đệ những phúc lành và ân thưởng đã được quyết định tuy còn ẩn khuất; chúng được khởi đầu trong đời sống của Đức Trinh Nữ Maria và của tất cả các Thánh.

30 Thứ Hai. NGÀY THỨ 6 TUẦN BNGS

Lc 2, 36-40; Thánh vịnh tuần 1

31 Thứ Ba. NGÀY THỨ 7 TUẦN BNGS; Ga 1,1-18

THÁNG GIÊNG - 2020

Ý CẦU NGUYỆN TRONG THÁNG: Cầu cho các Kitô hữu, những người thuộc các tôn giáo khác, và tất cả những ai thiện chí biết cố vũ hòa bình và công lý trên thế giới.

01 Thứ Tư. NGÀY THỨ 8 TRONG TUẦN BNGS
ĐỨC MARIA MẸ THIÊN CHÚA, Lễ trọng.

Lc 2,16-21, Ngày thế giới cầu cho hoà bình.

02 Thứ Năm đầu tháng, Thánh Basiliô Cả và Thánh Grêgôriô Nazianzêno, Gmstst. Lễ nhớ; Ga 1,19-28

03 Thứ Sáu đầu tháng; Ga 1,29-34
Đanh Thánh Chúa Giêsu; Cv 4,8-12; Lc 2,16-21

04 Thứ Bảy đầu tháng; Ga 1,35-42
Chiều: **LỄ VỌNG HIỀN LINH;** G1 4,1-7; Mt 2,19-23

05 **CHÚA NHẬT LỄ HIỀN LINH.**
Lễ trọng. Lễ cầu cho giáo dân; Mt 2,1-12

LỄ ĐỨC MARIA LÀ MẸ THIÊN CHÚA, THỨ TƯ NGÀY 01/01/2020

Kính thưa quý vị, Thứ Tư 01/01/2020 là ngày lễ Đức Mẹ là Mẹ Thiên Chúa “Lễ Trọng và Buộc”. Giáo xứ sẽ có 3 lễ:

1. Thánh lễ 6 giờ chiều thứ Ba ngày 31/12/2019.(Ca đoàn Thánh Vinh Sơn Liêm)
2. Thánh lễ 11 giờ sáng ngày thứ Tư 01/01/2020 (Ca đoàn Trầm Hương)
3. Thánh lễ 6 giờ chiều thứ Tư 01/01/2020 (Ca đoàn La Vang)

LỄ ĐỨC MARIA LÀ MẸ THIÊN CHÚA 01/01/2020 BÓN MẠNG TIỂU ĐỘI LÊGIÔ

Kính mời quý vị và đặc biệt là quý thành viên Hoạt Động và Tán Trợ Hội Lêgiô đến đọc kinh dâng mình cho Đức Mẹ lúc 5 giờ chiều; tham dự lễ Đức Maria là Mẹ Thiên Chúa lúc 6 giờ chiều Thứ Tư ngày 01/01/2020 . Và sau lễ kính mời mọi người dùng bữa cơm tối với Tiểu Đội Lêgiô.

HUYNH ĐOÀN ĐAMINH HỌP NGUYỆT HỘI

Buổi họp nguyệt hội thường niên tháng 1 năm 2020 sẽ được tổ chức ngay sau thánh lễ và giờ chầu ngày thứ 7, ngày 4 tháng 1 năm 2020, xin các đoàn viên đi tập hát lúc 6.30 tới 8 giờ thứ 6 ngày 3 tháng 1 năm 2020.

HỌP HỘI ĐỒNG VỤ MỞ RỘNG LÚC 7 GIỜ TỐI THỨ TƯ NGÀY 08/01/2020

Ban Thường Vụ HĐMV kính mời đại diện quý Đoàn Thể, Phong Trào, Ca Đoàn và quý Ban tham dự cuộc họp đầu năm với quý Cha và Tân Ban Thường Vụ để bàn một số chương trình như:

1. Lễ Tết Nguyên Đán, Hội Chợ.
2. Mùa Chay, Phục Sinh
3. Kỷ niệm 5 năm cung hiến Thánh Đường, kỷ niệm 40 năm thành lập Giáo Xứ

ĐĂNG QUẢNG CAO TRÊN TỜ THÔNG TIN MỤC VỤ HÀNG TUẦN

Kính thưa quý Gia Đình, đặc biệt là các cơ sở kinh doanh thương mại, tờ THÔNG TIN MỤC VỤ HÀNG TUẦN của Giáo Xứ hiện đang nhận quảng cáo cho năm tới. Nếu gia đình hoặc cơ sở nào có nhu cầu đăng quảng cáo, xin liên hệ với anh Phước ở số điện thoại: 403 999 3796 hoặc cha phó Liêm: 403 465 3101.

LỊCH PHỤNG VỤ TREO TƯỜNG NĂM 2020.

Kính thưa quý Gia Đình, được sự tài trợ của quý Cơ Sở thương mại trong, ngoài Giáo xứ, chúng con đã chuẩn bị biểu mỗi gia đình một cuốn lịch Phụng Vụ treo tường để chúng ta cùng biết các lễ hội thuộc Giáo xứ trong năm 2020. Tuần này Lịch đã về, chúng con sẽ dán Số Danh Bộ, Tên và Địa chỉ từng gia đình. Xin quý Vị khi đến Nhà Thờ nhận Lịch và lấy trùng Tên và Địa Chỉ của Gia Đình mình. Nếu gia đình nào muốn nhận thêm xin cho chúng con biết để biểu quý vị. Một lần nữa Giáo xứ chân thành tri ân quý Cơ Sở :

1. Anh Chị Nguyễn Hưng & Huyền (CIR Realtor).
2. Anh Chị Trần Phát & Loan (Advance Hair).
3. Anh Chị Trương Quỳnh (QT Traffic Tickets).
4. Nha Sĩ Hoàng Phú & Lãng (East Dental)
5. Anh Hữu Tùng (Mekong Restaurant)
6. Anh Lê Từ Anh (Investments & Life Insurance)
7. Anh Chị Thanh & Hà (Phở Số 1)
8. Anh Pat Vương (Remax).
9. Bánh Mì Như Ý.
10. Anh Chị Thành & Bé (Phở 26).
11. Anh Thắng (Advance AutoSecurity Mobile)
12. Anh Chị Đạt & Thi (Western Nail & Spa)
13. Anh Chị Thoại & Thủy (Tân Ký Fresh Meat)
14. Anh Chị Thoại & Thủy (Phở Hoàn Pasteur)
15. Anh Chị Đại & Cơ (Hiệp Hòa Asian Foods)
16. Gia đình Kim Châu Deli.

Xin Chúa chúc lành cho quý Cơ Sở làm ăn phát đạt và được nhiều người mộ mến và biết đến. Kính tri ân

NHÀ BẾP GIÁO XỨ CẦN NGƯỜI CHUẨN BỊ GÓI BÁNH CHUNG.

Kính thưa quý vị, chỉ còn hơn 1 tháng nữa tới Tết Nguyên Đán, Nhà Bếp Giáo xứ sẽ gói Bánh Chung, Bánh Tết vào những ngày sắp tới. Vậy nếu gia đình nào hay ai có thể hy sinh thời giờ đến rửa lá, lau lá hay cắt lá. Xin liên lạc với Chị Phương (403) 714-4389. Kính báo.

XIN TIỀN LẦN THỨ 2 CHO QUỸ XÂY DỰNG CUỐI TUẦN NÀY

Kính thưa quý Vị, vào cuối tuần này là tuần đầu tháng,

chúng con có xin tiền lần thứ Hai cho quỹ Xây Dựng với phong bì Màu Trắng. Vậy, kính xin quý Vị bớt chút tài chánh giúp đỡ cho lần tiền này để chúng ta tiếp tục bảo trì ngôi Thánh Đường khang trang mà chúng ta hàng ngày, hàng tuần đến thờ phượng Chúa. Kính xin

QUỸ HỘI ĐOÀN CHỊU TRÁCH NHIỆM CHÀU ĐÀU THÁNG 1 VÀ CÁC THỨ BẢY

- 5:30 PM, Thứ Sáu 3/1. Đoàn Liên Minh Thánh Tâm
- 9:30 AM Thứ Bảy 4/1. HĐDM Hát Lễ, Châu và Nguyệt Hội.
- 5:30 PM Thứ Bảy 4/1. Châu: Hội Mân Côi.
- 5:15 PM Chúa nhật 5 /1. Châu: Ban Kính LTXC
- 9:30 AM Thứ Bảy 12/1. Lễ, Châu: Hội Các Bà Mẹ
- 9:30 AM Thứ Bảy 19/1 Lễ, Châu: Hội Legio.

Ý NGHĨA LOGO NĂM GIỚI TRẺ 2020:

Đồng hành với người trẻ hướng tới sự trưởng thành toàn diện
(01/12/2019 – 28/11/2020) Nguồn mạch: Lc 24, 13-35.



Thượng Hội đồng Giám mục 15 đã nhìn nhận hành trình Emmau (Lc 24,13-35) như là một văn bản kiểu mẫu để hiểu sứ vụ của Hội thánh trong tương quan với các thế hệ trẻ và giúp tái hiện lại cuộc đối thoại của Đức Giêsu với người trẻ hôm nay. Kiểu mẫu này mong muốn gửi

đến người trẻ bài học về sự trưởng thành đức tin thông qua tiến trình 3 bước theo diễn biến tâm lý của hai môn đệ trên hành trình Emmau đó là:

1. Đấng Chúa Giêsu bước vào trong đêm tối của cuộc đời (Tông huấn Chúa Kitô đang sống, số 237).
2. Khi lắng nghe Người, họ cảm thấy lòng ấm lên và trí sáng ra; khi Người bẻ bánh, mắt họ mở ra.
3. Chính họ chọn đi trở lại ngay lập tức con đường vừa đi, để về với cộng đoàn và chia sẻ kinh nghiệm gặp gỡ Đấng Phục sinh.

■ LOGO TRÒN: là khối hình ưu tiên trong việc phát triển hầu hết các mẫu thiết kế logo vì tính đối xứng, biểu trưng hài hoà và mang ý nghĩa trong sự thể hiện trọn vẹn về niềm tin, hay sự thống nhất về mặt biểu tượng. Logo tròn tạo thành từ 3 khối chữ và số, thể hiện đầy đủ và tái hiện lại tiến trình 3 bước “ĐỒNG HÀNH VỚI NGƯỜI TRẺ HƯỚNG

ĐẾN SỰ TRƯỞNG THÀNH TOÀN DIỆN”, “Lc 24, 13-35”, kết hợp với khối “MỤC VỤ GIỚI TRẺ 2020” tạo thành khối tròn cách điệu hình ảnh địa cầu mang ý nghĩa quy hướng về khối “Ba hình ảnh người” nổi bật ở trung tâm khối.

- Trích dẫn “Lc 24,13-35” thể hiện trên logo nhắc nhở người trẻ về đoạn Tin mừng diễn tả cuộc gặp gỡ của Chúa Giêsu với hai môn đệ trên đường Emmau. Trích dẫn đơn giản đó cũng nhắc nhở người trẻ về việc sử dụng Kinh Thánh – như kim chỉ nam cho người trẻ để tìm ra ý nghĩa của cuộc đời mình.

“Nhu hai người trẻ trên đường Emmau, các con hãy đến với Chúa Giêsu, tâm sự với Người trong cầu nguyện, lắng nghe lời Người trong Sách thánh, đón nhận sức sống của Người trong Thánh Thể, nhờ đó biết nhìn cuộc đời với cặp mắt mới và nhận ra Chúa luôn đồng hành với các con.” (HĐGMVN,Thư Chung 2019).

- Cụm từ “ĐỒNG HÀNH VỚI NGƯỜI TRẺ HƯỚNG ĐẾN SỰ TRƯỞNG THÀNH TOÀN DIỆN” là chủ đề được HĐGM VN chọn để hướng đến, đồng hành và cầu nguyện cách riêng cho người trẻ theo tài liệu làm việc của Thượng HĐGM thế giới về người trẻ đưa ra. Chủ đề như một lời mời gọi, một xác nhận về sứ vụ mà Hội Thánh mong muốn đồng hành với người trẻ, để “Giáo Hội trở thành chỗ dựa vững chắc giúp người trẻ tin đó là nơi họ được thuộc về” (văn bản tiền HĐGM về Người trẻ (Vatican-tháng 11/2018)).

“Nhu hai người trẻ trên đường Emmau, các con hãy đến với cộng đoàn Giáo hội ở nơi các con đang sinh sống, học hành, làm việc. Đức tin Kitô giáo luôn mang chiều kích cộng đoàn. Các con không sống đức tin một mình, nhưng với cộng đoàn và trong cộng đoàn. Hãy tích cực tham gia các sinh hoạt của giáo xứ, hội đoàn, hoặc cộng đoàn Kitô hữu nhỏ, nhờ đó các con cảm nhận được sự nâng đỡ trong những lúc khó khăn, đồng thời học mở lòng ra trước nhu cầu của tha nhân.” (HĐGMVN, Thư Chung 2019).

- Cụm từ “MỤC VỤ GIỚI TRẺ 2020”, tên chủ đề chính trong chuỗi 3 năm đồng hành với người trẻ trong các thánh lễ, các hoạt động, để hướng người trẻ về với ý nghĩa lớn nhất của mục vụ là Bí Tích Thánh Thể – sức mạnh và là ân sủng giúp người trẻ tìm lại niềm hạnh phúc thật, kín múc ơn bình an, và sức mạnh để bước tiếp chặng đường sứ mạng cuộc đời Chúa trao cho mỗi người trẻ.

“Nhu hai người trẻ trên đường Emmau, các con hãy mạnh dạn kể lại cho các bạn trẻ khác về kinh nghiệm đức tin của mình, kể bằng lời và bằng chính cuộc sống tốt lành của các con. Hơn ai hết, chính các con phải là tông đồ cho người trẻ, những người cùng trang lứa, sống trong cùng một thời đại và môi trường với các con. Được như thế, các con sẽ trở thành những sứ giả loan báo Tin mừng của Chúa Kitô Phục sinh cho mọi người, đồng thời góp phần dựng xây

quê hương và dân tộc Việt Nam thịnh vượng, công bằng và hạnh phúc” (HĐGMVN,Thư Chung 2019).

■ Ý NGHĨA HÌNH ẢNH:

- Khối ba hình ảnh con người:

Hình người chính giữa: là hình ảnh cách điệu Chúa Giêsu Phục Sinh trong trang phục áo thụng dài với mảnh vải hình chữ S vắt qua vai. Mảnh vải vừa thể hiện rõ nét và làm sống động hình ảnh Chúa Phục Sinh; vừa vẽ nên hình ảnh con đường khúc khuỷu – đường Emmau mà Ngài đang bước đi cùng hai môn đệ, hay nhắc nhở cho chúng ta về đoạn Tin Mừng Ga 14,1-6 rằng “Chính Thầy là con đường, là sự thật và là sự sống. Không ai đến với Chúa Cha mà không qua Thầy”. Nén trong dải vải lựa cách điệu hình chữ S, đó còn là biểu tượng đặc trưng mang bản sắc dân tộc Việt, thể hiện khao khát cách riêng của người trẻ Việt muốn ghi dấu niềm tin vào Chúa, cùng theo Chúa bước trên con đường Emmau, được Chúa đồng hành, chăm sóc và vác trên vai như con chiên lạc.

Hình người hai bên phải trái: tượng trưng cho hai môn đệ trên đường Emmau. Cánh tay vươn lên cao như cách thể hiện sự vui mừng, hoan hỷ của hai môn đệ vì được Chúa Giêsu nắm giữ và đồng hành với họ trên đường Emmau. Nó cũng diễn tả sự vươn lên và trưởng thành về Đức tin của hai môn đệ sau khi được gặp gỡ Chúa.

- Sự liên mạch của kết cấu 3 người trong logo qua cánh tay muốn diễn tả và truyền đi thông điệp về ước mong của người trẻ trong sự gắn kết với sự sống của Đức Kitô và cùng Ngài sống lại và sống mãi. Người trẻ khao khát mình được sống lại như hai môn đệ xưa kia, được Chúa đồng hành, thêm sức, ủi an để vượt qua và đứng vững trước mọi thách đố trong đời; những trở ngại phải trải qua được ví như những con đường quanh co, núi đồi trắc trở. Điều đó cũng diễn tả hành trình mà người trẻ mong muốn được Chúa hướng dẫn để được trưởng thành toàn diện trong đời sống đức tin cũng như trong đời sống thường nhật.

- Cuộc gặp gỡ của Chúa Giêsu với hai môn đệ cũng diễn tả sự quan tâm, quan phòng của Chúa luôn dõi nhìn mỗi người chúng ta. Cuộc đối thoại đó cũng nhắc nhở người trẻ về ước mong được trò chuyện với Chúa mỗi ngày, và khao khát đón nhận sự đồng hành của Giáo hội trong cuộc sống đời thường.

- Phía trước họ là con đường khúc khuỷu – diễn tả hành trình Emmau mà họ đang đi. Và con đường đó dẫn về Thánh Giá (được đặt cao nhất trong khối logo tròn) như nhắc mỗi người chúng ta cùng bước trên con đường Ngài đã đi qua, dám dấn thân, tin tưởng vào Ánh Sáng Phục Sinh đang lan tỏa và hướng chúng ta về quê trời.

- Những tia sáng và thánh giá đi ra khỏi đường tròn của logo thể hiện tính siêu việt và phá vỡ những giới hạn mà sự Phục Sinh của Chúa mang đến cho người trẻ. Điều đó

mang lại hy vọng rằng những giới hạn của bản thân sẽ được phá vỡ khi chúng ta tin vào Ánh Sáng Phục Sinh, tin vào sự đồng hành của Chúa trên tiến trình thăng tiến của mỗi người cách riêng là người trẻ. Sự phát triển toàn diện nhằm hướng người trẻ và mời gọi người trẻ chia sẻ khả năng, sử dụng nén vàng Chúa trao để can đảm dẫn thân loan báo Tin mừng như hai môn đệ.

- Màu sắc của logo được sử dụng dựa trên 5 màu chủ đạo mang màu sắc trẻ trung, tươi vui, diễn tả ý nghĩa niềm hy vọng của màu nhiệm Phục Sinh.

Sắc Cam của lửa – biểu tượng nguồn ơn Chúa Thánh Thần, của nhiệt huyết, được chọn tô cho hình ảnh Chúa Giêsu, như muốn tập trung nguồn ơn sức mạnh mà người trẻ cần tìm kiếm cho cuộc đời mình chính là Chúa Giêsu.

Sắc Xanh Dương diễn tả sắc xanh của hy vọng, sự mong chờ niềm vui của ơn cứu độ.

Sắc Xanh Lá mang sức sống tinh thần của người trẻ, màu sắc của sự tươi mát và tinh thần sống xanh nhắc nhở người trẻ trong việc chung tay bảo vệ ngôi nhà chung.

Sự hoà quyện của 3 sắc màu trên hướng tới Thánh Giá màu Đỏ- biểu tượng của tình yêu, nhắc nhở về sự hy sinh của Chúa trên Thập Giá, về Bí tích Tình Yêu và con đường Trắng diễn tả sự Phục Sinh – con đường hướng người trẻ về quê trời trong hân hoan và vững tin vào màu nhiệm sống lại của Chúa Giêsu. *(theo: CatholicDesign)*

DÁNH SÁCH NHỮNG NGƯỜI ĐÃ QUA ĐỜI THÁNG 01

Quý Cha sẽ dâng lễ 6 giờ chiều mỗi ngày theo ngày mất của từng người trong giáo xứ . Kính mời quý gia đình có những người thân trong danh sách này, bớt chút thời gian đến hiệp dâng thánh lễ cầu nguyện cho họ. Nếu trong danh sách bị thiếu hay có sai sót xin cho quý cha biết để sửa chữa ngay. Kính báo.

1. Chị Maria Kiều Thị Hai 47 tuổi. Mất ngày 04/01/2008. Dâng lễ chiều thứ Bảy, 04/01/20
2. Ông Giuse Lê Văn Thìn. 88 tuổi. Mất ngày 7/01/2005. Dâng lễ chiều thứ Ba, 07/01/20.
3. Bà Maria Nguyễn Thị Thiện 81 tuổi. Mất ngày 7/01/2016. Dâng lễ chiều thứ Ba, 07/01/20.
4. Ông Giuse Đào Cát Tế 80 tuổi. Mất ngày 09/01/2012. Dâng lễ chiều thứ Năm ngày 09/01/20.
5. Anh Trần Trudy 24 tuổi. Mất ngày 10/11/2001. Dâng lễ chiều thứ Sáu ngày 10/02/20.
6. Ông Anthony Đinh Hữu 94 tuổi, Mất ngày 25/01/1998. Dâng lễ chiều thứ Bảy ngày 25/02/20.
7. Anh G.B Nguyễn Tiến Nam 56 tuổi. Mất ngày 29/01/2011. Dâng lễ chiều ngày thứ Tư 29/02/20

8. Ông Giuse Vũ Văn Ry. 93 tuổi . Mất ngày 30/01/2016. Dâng lễ chiều thứ Năm ngày 30/01/20.

TIỀN THU TUẦN LỄ CN IV MV 22/12/2019

Chiều thứ Bảy, Lễ 6:00 pm:	\$1,926.00
Chúa nhật, Lễ 9:00 am:	\$2,025.00
Chúa nhật, Lễ 11:00 am:	\$1,692.00
Chúa nhật, Lễ 6:00 pm:	\$1,401.00
TỔNG CỘNG 4 LỄ:	\$7,044.00
1. Quỹ Xây Dựng	\$1,410.00
2. Tiền chén cơm Chúa Hải Đồng	\$328.00
3. Quà bác Ái Địa Phận (4 lễ)	\$2,583.00
4. Thu tiền lần 2 quỹ Bảo lụt Philipin:	\$270.00
5. Kim Châu Deli Bảo trợ Lịch	\$400.00
TỔNG CÁC KHOẢN TRÊN	\$4,791.00
TỔNG CỘNG CUỐI TUẦN	\$12,035.00

NHỮNG ĐÓNG GÓP TRÊN \$50

Số Danh Bộ, Họ và Tên,Số Tiền Đóng Góp

579 Bác Sĩ Vũ Phú & Linh	\$1,200.00
260 Bác Trần Thị Dụ	\$500.00
170 A. C Nguyễn Minh Hưng & Huyền	\$400.00
277 A. C Phạm Văn Châu & Sâm	\$300.00
335	\$200.00
450 A. C Lưu Thế Khải & Uyên	\$200.00
13	\$100.00
51 A. C Đinh Văn Hải & Thy	\$100.00
424 A. C Huỳnh Tấn Nguyên	\$70.00
276 Chị Phạm Cậy	\$60.00
318 A.C Phan Huy Thạch & Trâm	\$60.00
44 A. C Đinh Quốc Hàn & Tuyết	\$50.00
189 A. C Nguyễn Hồng Long & Thy	\$50.00
234	\$50.00
270 Bác Nguyễn Thị Yên	\$50.00
343 A. C Trần Quang Hà & Thảo	\$50.00
511 A. C Vũ Thanh Phong & Mai	\$50.00

*Xin Thiên Chúa chúc lành
và ban muôn ơn trên quý vị
vì sự hảo tâm và những đóng góp của quý vị.*

XIN CỘNG ĐOÀN ỦNG HỘ NHỮNG THƯƠNG VỤ CỦA CÁC AN NHÂN ĐANG QUẢNG CÁO TRONG BẢN THÔNG TIN NÀY

LC SECURITY SYSTEMS

Loc Nguyen
Licensed Alarm Agent
Tel: (403) 614-2054
Email: lcalarm@gmail.com

Installation and Monitoring
Commercial & Residential Security systems
Surveillance Camera Indoor and outdoor

ADVANCE AUTO SECURITY MOBILE LTD.
Car Remote Starter, Alarm and Bluetooth Specialist
3208 - 8 Ave NE, Bay #507, Calgary, AB T2A 7V8

Remote Car Starter & Alarm
Bluetooth Car Kit
GPS / CB / 2 ways radio
Car Audio & Stereo
Cellphone signal booster

Thang Nguyen
Certified & Licensed
Tel: 403-701-4388
www.advanceautosecurity.com
advanceautosecurity@shaw.ca

PHỞ SỐ 1
#1 VIETNAMESE BEEF NOODLE HOUSE
984-3588

7 Days a week
10:30 am - 10:00 pm

240 Midpark Way SE Calgary AB
1609 Centre St. NW, Calgary, AB 230-7472

XUÂN
PHO & NOODLE HOUSE

Vista Landing Mall
Bay 128, 920 - 36th St. N.E.
Calgary, Alberta, T2A 6L8

Tel: (403) 204-1299
Fax: (403) 204-1284

Henry Nguyen B.Sc., C.C.S. REALTOR®
PRESIDENT'S PLATINUM AWARD
Million Dollar Award Recipient

CIR REALTY.

#144 1935 32 Avenue NE
Calgary AB T2E 7C8
B 403-291-4440 | F 403-592-8007
E hnguyen@cirrealty.ca
www.calgaryhomes-henrynguyen.ca

urban
Real Estate Services Ltd.

Unit A, 820 - 26 Street NE
Calgary, Alberta T2A 2M4

Joseph Pham
Real Estate Associate Broker
Call: 403.667.5788
Fax: 403.698-7559
josephpham@gmail.com

LO-COST AUTO ELECTRIC LTD.

Rebuilt and Repair
* Alternators * Starters
* Mua tại chỗ sản xuất,
* giá về tiết kiệm được 30%

4123 Ogden Road S.E.
Calgary, AB. T2G 4R1

Tel: 531-0700
Fax: 531-0702

La Cay
Vietnamese Subs

#119 - 920 - 36 Street N.E.
Calgary, Alberta T2A 6L8

235-3233

S.D. PLUMBING HEATING AIR CONDITIONING

High efficiency furnace replace from \$2299
Air conditioner install from \$2299
Hot water tank from \$750
Install garage heater from \$1700
Gas tube install for stove, BBQ...

CALL SON 403 619 4961

An Thái Serenity
Chuyên làm Bia Mộ Memorials Canada Ltd.

4119 - 17 Street SE, Calgary, AB T2G 3W5

MICHAEL NGHI
(nói tiếng Việt)
(403) 370-1316

BÁNH MÌ NHỰ Ý
VIETNAMESE SUBS

(587) 352 - 3330
3229 17 Avenue SE,
Calgary, AB, T2A 0R1

Business Hours:
Open 7 days: 8am - 7pm

Family Physicians
張醫生醫務所 • Bác Sĩ Gia Đình

Dr. DO HUU TRUNG
Dr. KIM L.L. TRUONG
Dr. BARNEY TAM H. TRUONG

Tel: 272-9666 / 235-5151

East Dental Care
FAMILY AND COSMETIC DENTISTRY

Dr. Phu Hoang, B.Sc., D.D.S.

Suite 124, 5430 - 17 Ave SE, Calgary, Alberta T2A 1J3
Phone: (403) 248-6565 • Fax: (403) 273-4400

ABS BEAUTY SUPPLY

Calgary: Bay 3, 1825-32 Ave NE, Calgary, AB T2E 7C8
Edmonton West: 15346 - 111 Ave NW, Edmonton, AB T5M 4C6
Edmonton South: 8762 - 78 St NW, Edmonton, AB T6E 6T9

VINA WEST TRADING CORPORATION

PETER NGUYEN
403-889-3988

Bay #3, 1420 - 40 Ave NE, Calgary, AB T2E 6L1

Little Saigon Mall

Bao Q. Luong
#309, 4909 - 17th Avenue S.E.
T2A 0V5 Calgary, Alberta
www.LittleSaigonMall.ca

The Real Estate Company

Meggie Thiệu
tel: 403.606.2650 • fax: 403.592.6945
email: meggiethieu@telus.net

BRAKE STOP Inc.
CHUYÊN SỬA XE CÁC LOẠI

Complete Auto Care
Brakes - Wheel Alignment
Front End - Struts - Shocks

Nguyen, V. Dong
5220 - 17 Ave. S.E.
Calgary, Alta. T2A 6X3
Telephone: 235-6288
Fax: (403) 235-6585

Remedy's Rx
The Local Drug Store

TIỆM THUỐC TÂY

Dược Sĩ Phạm Quang Hưng & Dược Sĩ Phạm Thị Thúy
có lòng giúp đỡ cho người đồng hương.
Tiếp đãi ân cần, phục vụ nhanh chóng và chu đáo.
Hơn 20 năm kinh nghiệm.

Vina Driving School

Training Class 4, 5 & 5 Advance

K5 999-36 Street NE
Calgary, AB T2A 7X6
(Pacific Place)

Tel: 403-702-0044
vinadrivingschool@yahoo.com

Tất Cả Các Vi Phạm Luật Giao Thông!
Vượt Đèn Đỏ, Quá Tốc Độ, Không Bảo Hiểm...

Meggie Thiệu, Traffic Court Agent
Tel: 403.606.2650 E meggiethieu@telus.net

HUNG LE MANAGER

H.T GROCERIES
FRESH MEATS & ASIAN PRODUCTS

#106 4909 17 AVE SE
CALGARY AB T2A 0V5
403 569 2289 & 403 880 6197
htgroceries@hotmail.com

GIỜ MỞ CỬA
Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:00am - 6:00pm
Thứ Bảy: 10:00am - 5:00pm
Chủ Nhật & Ngày Lễ: CLOSED

Địa điểm
4527 - 8 Ave SE unit 7
(Cung Đầy Lucky Supermarket)

Tel: 403-248-9600
www.remedys.ca

PHAM & COMPANY
Certified General Accountant

Saigon Professional Building
#201, 1817 - 48 St. S.E.
Calgary, Alberta T2B 1L9

Telephone: (403) 248-4555
Facsimile: (403) 770-2221
Email: tpphamcompany@shaw.ca

Kim Châu Deli
Vietnamese Food | 金珠越南食品

WHOLE SALE & RETAIL | VIETNAMESE MEAT & DELI

KIM CHAU CALGARY:
3109 5 Ave NE
Calgary, AB T2A 6C9
Tel: 403.452.8881
Web: www.kimchauldeli.com

VAN SON VIETNAMESE CUISINE
DINE IN | TAKE OUT

business hours:
Sun - Thurs 11 am - 9 pm | Fri - Sat 11 am - 10 pm
308 - 16 Ave. NW | Calgary, AB T2M 0H6

403-276-9990
403-452-6133

VAN SON VIETNAMESE CUISINE
DINE IN | TAKE OUT

Chestermere

business hours:
Sun - Thurs 11 am - 9 pm | Fri - Sat 11 am - 9 pm
307, 100 Marina Dr. | Chestermere AB T1X 0A9

403-248-8311
403-248-8351

Phở Hoàn
ORIENTAL NOODLE HOUSE

5020 - 17 Ave. S.E., Calgary, Alberta T2A 6X3
Tel: 403.235.2917

ST Lawn Care Ltd.

Landscaping | Snow Removal
Cắt Cỏ | Xúc Tuyết

403-828-6019
STLAWNCARE321@GMAIL.COM

SAIT
Southern Alberta Institute of Technology

Vivian Bui
English Language Foundations Program
Learner and Academic Services
vivian.bui@sait.ca

T 403.284.8902
1301 16 Ave. NW
Calgary, AB T2M 0L4
Canada
sait.ca

TRAFFIC tickets Solutions

you have been cited for speeding, hit and run, driving without insurance we can help.
qt.trafficsolutions@gmail.com

We will fight your traffic tickets and help you to reduce the fine or even your demerit points.

34 Anahelm Place NE
Calgary, AB T2E 7B3

NHÀ MAI TÁNG & NGHĨA TRANG MOUNTAIN VIEW

Mountain View Memorial Gardens & Funeral Home by Arbor Memorial

Chang từ có đầy đủ những dịch vụ:
Nhà mai táng và Nghĩa trang
nền tảng tiện lợi cho quý vị có chức năng là
nhà chôn cất hay hỏa táng ngay tại chỗ
tiện lợi cho gia đình, thân bằng quyến thuộc
và bạn bè xa gần đến thăm dự và thăm viếng.

Signon Signs
Nguyen Hong Phuc
448 Rundelwin Way NE,
Calgary, AB T1Y 3J5

signon911@yahoo.com
Tel: 403-999-3796
403-230-8839

Signon Signs & Printing
Phước Hồng Nguyễn
(403) 999-3796

Front Store | Channel Letters | Windows
Led signs | Solvent Printing ...
Business Card | Brochures | Flyers
Gift Certificate | Menu | Invoices ...

Tan Ky Fresh Meat
Wholesale - Retail
BEEF - GOAT - PORK

3215-17 Ave. SE
Calgary, AB. T2A 0R1
(Inside Hong Kong Food Market)

Thuy Nguyen
Phone: 403-719-2598
Cell: 587-893-2293

Janina Hy
Tiếng Hoa
903 808 9975
jhy@arbor memorial.com

Khang Le (Thư viện)
Tiếng Việt
903 970 8542
arbor@arbor memorial.com